

# Ζυγαριά κουζίνας

Εγχειρίδιο χρήσης

GR



## SENCOR®

SKS 5030WH / SKS 5031GR / SKS 5032BL  
SKS 5033OR / SKS 5034RD / SKS 5035VT  
SKS 5036YL / SKS 5037TQ / SKS 5038RS

Μετάφραση του πρωτότυπου εγχειριδίου

GR-1

**ΠΕΡΙΕΧΟΜΕΝΑ**

ΟΔΗΓΙΕΣ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ ΚΑΙ ΣΗΜΑΝΤΙΚΕΣ ΣΗΜΕΙΩΣΕΙΣ .....	3
ΠΕΡΙΓΡΑΦΗ .....	7
ΟΔΗΓΙΕΣ ΧΡΗΣΗΣ .....	7
ΕΝΔΕΙΞΗ ΥΠΕΡΒΟΛΙΚΟΥ ΦΟΡΤΙΟΥ .....	8
ΑΝΤΙΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΜΠΑΤΑΡΙΩΝ .....	8
ΚΑΘΑΡΙΣΜΟΣ ΚΑΙ ΣΥΝΤΗΡΗΣΗ .....	9
ΑΠΟΡΡΙΨΗ ΧΡΗΣΙΜΟΠΟΙΗΜΕΝΩΝ ΜΠΑΤΑΡΙΩΝ .....	9
ΑΝΤΙΜΕΤΩΠΙΣΗ ΠΡΟΒΛΗΜΑΤΩΝ.....	9
ΤΕΧΝΙΚΑ ΔΕΔΟΜΕΝΑ .....	9
ΟΔΗΓΙΕΣ ΚΑΙ ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ ΣΧΕΤΙΚΑ ΜΕ ΤΗΝ ΑΠΟΡΡΙΨΗ ΤΩΝ ΧΡΗΣΙΜΟΠΟΙΗΜΕΝΩΝ ΥΛΙΚΩΝ ΣΥΣΚΕΥΑΣΙΑΣ .....	10
ΔΙΑΘΕΣΗ ΧΡΗΣΙΜΟΠΟΙΗΜΕΝΟΥ ΗΛΕΚΤΡΙΚΟΥ ΚΑΙ ΗΛΕΚΤΡΟΝΙΚΟΥ ΕΞΟΠΛΙΣΜΟΥ .....	10

## ΟΔΗΓΙΕΣ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ ΚΑΙ ΣΗΜΑΝΤΙΚΕΣ ΣΗΜΕΙΩΣΕΙΣ

- Αυτή η συσκευή έχει σχεδιαστεί κυρίως για προσωπική οικιακή χρήση. Μην τη χρησιμοποιείτε για επαγγελματικούς σκοπούς, σε βιομηχανικό περιβάλλον ή για να ζυγίζετε ζώα.
- Μην χρησιμοποιείτε τη συσκευή για άλλους σκοπούς πέραν του προβλεπόμενου.
- Αφαιρέστε προσεκτικά τη συσκευή από τη συσκευασία και μην πετάξετε τα υλικά συσκευασίας, προτού βρείτε όλα τα εξαρτήματα της συσκευής.
- Η συσκευή μπορεί να χρησιμοποιείται από παιδιά και άτομα με μειωμένες σωματικές, αισθητηριακές ή νοητικές ικανότητες, ή από άτομα χωρίς εμπειρία και γνώσεις μόνο εφόσον επιβλέπονται από κατάλληλα άτομα. Βεβαιωθείτε ότι είναι ασφαλή.
- Τα παιδιά πρέπει να επιβλέπονται για να διασφαλίζεται ότι δεν παίζουν με τη συσκευή.
- Κατά τη χρήση, βεβαιωθείτε ότι η συσκευή είναι τοποθετημένη σε επίπεδη, λεία, σκληρή και σταθερή επιφάνεια. Σε αντίθετη περίπτωση, ενδέχεται να υπάρξουν ανακρίβειες στη ζύγιση.
- Σε περίπτωση που ξεπεραστεί η μέγιστη ικανότητα ζύγισης, αφαιρέστε το υπερβολικά βαρύ τρόφιμο ή αντικείμενο από την επιφάνεια ζύγισης, για να

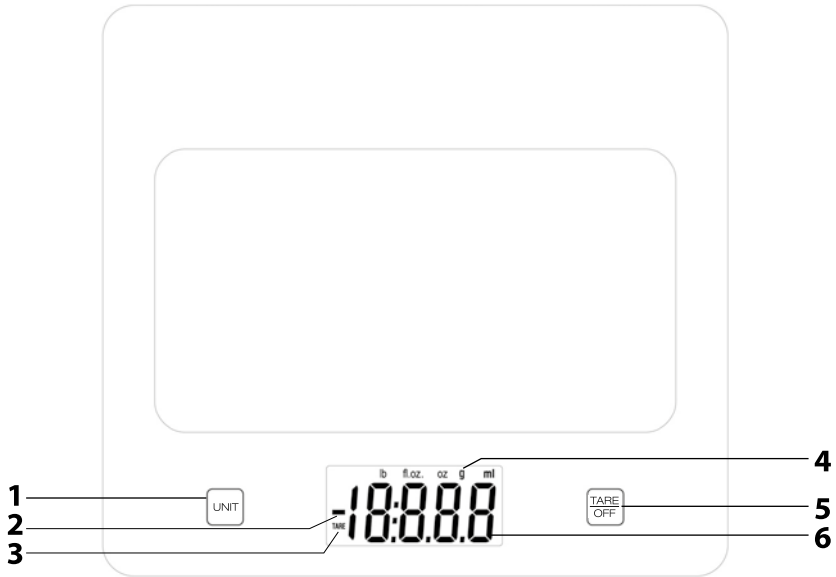
αποφύγετε τυχόν πρόκληση βλάβης στη συσκευή.

- Μην χρησιμοποιείτε τη συσκευή ως επιφάνεια για την τοποθέτηση αντικειμένων. Πρέπει να διασφαλίζεται ότι δεν τοποθετούνται αντικείμενα επάνω στη συσκευή κατά την αποθήκευση.
- Διατηρείτε τη συσκευή μακριά από ακραίες θερμοκρασίες, άμεσο ηλιακό φως και υπερβολική υγρασία. Μην τη χρησιμοποιείτε σε περιβάλλον με υπερβολική σκόνη.
- Μην τοποθετείτε τη συσκευή κοντά σε θερμαντήρες, γυμνές φλόγες ή άλλον εξοπλισμό ή συσκευές που αποτελούν πηγές θερμότητας. Να τη χρησιμοποιείτε και να την αποθηκεύετε μακριά από εύφλεκτες ή πτητικές ουσίες.
- Εάν δεν πρόκειται να χρησιμοποιήσετε τη συσκευή για μεγάλο χρονικό διάστημα, αφαιρέστε τις μπαταρίες. Διαφορετικά, μπορεί να προκληθεί διαρροή μέσα στη συσκευή με αποτέλεσμα ανεπανόρθωτη βλάβη.
- Μετά το τέλος της ζωής των μπαταριών, ανακυκλώστε τις. Μην απορρίπτετε τις μπαταρίες μαζί με τα κοινά απορρίμματα.
- Μην χρησιμοποιείτε επαναφορτιζόμενες μπαταρίες σε αυτήν τη συσκευή.
- Φυλάσσετε τις μπαταρίες μακριά από παιδιά γιατί είναι επικίνδυνες για αυτά. Σε περίπτωση που κάποιο

παιδί καταπιεί μια μπαταρία, ζητήστε αμέσως ιατρική βοήθεια.

- Διατηρείτε τη συσκευή καθαρή. Όταν καθαρίζετε τη συσκευή, να ακολουθείτε τις οδηγίες του κεφαλαίου «Καθαρισμός και συντήρηση».
- Μην βυθίζετε τη συσκευή σε νερό ή άλλο υγρό και μην την ξεπλένετε κάτω από τρεχούμενο νερό.
- Ο κατασκευαστής δεν φέρει καμία ευθύνη για τυχόν ζημιές που προκαλούνται από εσφαλμένη χρήση της συσκευής.
- Σε καμία περίπτωση μην επιχειρήσετε να επισκευάσετε ή να τροποποιήσετε μόνοι σας τη συσκευή. Όλες οι επισκευές ή οι τροποποιήσεις της συσκευής πρέπει να εκτελούνται στην εταιρεία κατασκευής ή σε εξουσιοδοτημένο κέντρο σέρβις. Επεμβαίνοντας ο ίδιος/η ίδια στη συσκευή κατά τη διάρκεια της περιόδου εγγύησης, διατρέχετε τον κίνδυνο ακύρωσής της.

A



Πριν από την πρώτη χρήση, διαβάστε προσεκτικά όλες τις οδηγίες που περιέχονται στο παρόν εγχειρίδιο χρήσης, ακόμα και εάν είστε ήδη εξοικειωμένος με τη χρήση παρόμοιων προϊόντων. Χρησιμοποιείτε αυτό το προϊόν μόνο σύμφωνα με τις οδηγίες που περιγράφονται στο παρόν εγχειρίδιο χρήσης. Φυλάσσετε το εγχειρίδιο χρήσης σε ασφαλές σημείο όπου θα μπορείτε να το βρείτε εύκολα, αν το χρειαστείτε.

Αποθηκεύστε την αρχική συσκευασία μαζί με το εσωτερικό υλικό συσκευασίας, την κάρτα εγγύησης και την απόδειξη αγοράς, τουλάχιστον για όσο διαρκεί η εγγύηση. Εάν χρειαστεί να στείλετε αυτό το προϊόν, τοποθετήστε το στην αρχική χάρτινη συσκευασία για να διασφαλιστεί η μέγιστη προστασία κατά την αποστολή ή μεταφορά (π.χ. κατά τη διάρκεια μιας μετακόμισης ή αποστολής του προϊόντος για επισκευή).

## ΠΕΡΙΓΡΑΦΗ

**A1** Κουμπί «UNIT»

**A2** Ένδειξη αρνητικού βάρους

**A3** Ένδειξη «TARE»

**A4** Ένδειξη επιλεγμένης μονάδας

**A5** Κουμπί «TARE/OFF»

**A6** Οθόνη αριθμητικών ψηφίων

## ΟΔΗΓΙΕΣ ΧΡΗΣΗΣ

### Ενεργοποίηση και απενεργοποίηση της ζυγαριάς



#### Προσοχή:

Πριν τη χρησιμοποιήσετε για πρώτη φορά, ανοίξτε το κάλυμμα της θήκης μπαταριών στην κάτω πλευρά της ζυγαριάς και αφαιρέστε τη μονωτική ταινία που εμποδίζει την αποφόρτιση της μπαταρίας κατά τη μεταφορά.

- 1) Η ζυγαριά έχει μια λειτουργία «Auto-On». Για να ξεκινήσετε τη ζυγαριά, σπρώξτε προς τα κάτω με το χέρι σας την πλατφόρμα ζύγισης ή τοποθετήστε το προς ζύγιση αντικείμενο επάνω της. Σημείωση: Συνιστούμε να ξεκινήσετε τη ζυγαριά σπρώχνοντας προς τα κάτω την πλατφόρμα ζύγισης με το χέρι σας. Η ζυγαριά θα ξεκινήσει αυτόματα μόνο αν τοποθετηθεί αρκετά βαρύ αντικείμενο επάνω (συνήθως περ. 0,5 κιλά). Αν ξεκινήσετε τη ζυγαριά τοποθετώντας αντικείμενο στην πλατφόρμα ζύγισης, θα δείξει βάρος 0. Αυτή η επιλογή ενδείκνυται επομένως ιδιαίτερα όταν χρειάζεται να ζυγίσετε υλικά μέσα σε μπολ τοποθετώντας πρώτα το μπολ στη ζυγαριά.
- 2) Απενεργοποιήστε τη ζυγαριά πατώντας το κουμπί «TARE / OFF».



#### Προσοχή:

Η ζυγαριά απενεργοποιείται αυτόματα μετά από περίπου 60 δευτερόλεπτα αφότου εμφανιστεί στην οθόνη LCD η ένδειξη «0.0» ή αν είναι σε αδράνεια. Αν την απενεργοποιήσετε μόνοι σας μετά τη ζύγιση με το κουμπί «TARE / OFF» εξοικονομείτε μπαταρία.

## Εναλλαγή μονάδων μέτρησης

Κατά τη ζύγιση, μπορείτε να εναλλάσσετε τις μονάδες μέτρησης (g -> ml -> lb:oz -> fl.oz) πατώντας το κουμπί «UNIT».

## Διαδικασία ζύγισης

- 1) Για να ξεκινήσετε τη ζύγιση, τοποθετήστε το αντικείμενο προς ζύγισμα στην επιφάνεια ζύγισης. Η ζυγαριά θα ενεργοποιηθεί αυτόματα.
- 2) Αν χρειαστεί, επιλέξτε μονάδα μέτρησης (g -> ml -> lb:oz -> fl .oz).
- 3) Τοποθετήστε στην επιφάνεια ζύγισης το τρόφιμο που θέλετε να ζυγίσετε.
- 4) Το βάρος θα εμφανιστεί στην οθόνη στην επιλεγμένη μονάδα.

## Πρόσθετη λειτουργία ζύγισης (ΑΠΟΒΑΡΟ)

- 1) Για να ξεκινήσετε τη ζύγιση, τοποθετήστε το αντικείμενο προς ζύγισμα στην επιφάνεια ζύγισης. Η ζυγαριά θα ενεργοποιηθεί αυτόματα.
- 2) Αν χρειαστεί, επιλέξτε μονάδα μέτρησης (g -> ml -> lb:oz -> fl .oz).
- 3) Τοποθετήστε προσεκτικά στην επιφάνεια το τρόφιμο που θέλετε να ζυγίσετε.
- 4) Μόλις σταθεροποιηθεί η ζυγαριά, πατήστε το κουμπί «TARE / OFF». Η τρέχουσα ένδειξη βάρους θα διαγραφεί και η οθόνη θα μηδενιστεί.
- 5) Τοποθετήστε άλλο τρόφιμο στη ζυγαριά. Στην οθόνη εμφανίζεται μόνο το βάρος των υλικών που τοποθετήθηκαν στη συνέχεια στη ζυγαριά.
- 6) Με αυτόν τον τρόπο, μπορείτε να συνεχίσετε να ζυγίζετε κι άλλα υλικά προσθέτοντάς τα το ένα μετά το άλλο και επαναλαμβάνοντας τα βήματα 4 και 5.

## Απενεργοποίηση της πρόσθετης λειτουργία ζύγισης (ΑΠΟΒΑΡΟ)

Αφαιρέστε όλα τα υλικά από τη ζυγαριά. Το βάρος θα εμφανίσει μια αρνητική τιμή. Πατήστε το κουμπί «TARE / OFF» για να μηδενίσετε τη ζυγαριά.

## ΕΝΔΕΙΞΗ ΥΠΕΡΒΟΛΙΚΟΥ ΦΟΡΤΙΟΥ

Αν έχετε υπερφορτώσει τη ζυγαριά (μέγ. ικανότητα 5 kg), στην οθόνη εμφανίζεται το σύμβολο «EEEE». Αφαιρέστε αμέσως τα τρόφιμα από τη ζυγαριά για να μην προκληθεί βλάβη.

## ΑΝΤΙΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΜΠΑΤΑΡΙΩΝ

Αν εμφανιστεί στην οθόνη το εικονίδιο άδειας μπαταρίας «Lo», πρέπει να αλλάξετε την μπαταρία.

- 1) Αφαιρέστε το κάλυμμα της θήκης μπαταριών που βρίσκεται στο κάτω μέρος της ζυγαριάς.
- 2) Αφαιρέστε την παλιά μπαταρία.
- 3) Τοποθετήστε μία μπαταρία λιθίου 3 V τύπου CR2032 μέσα στη θήκη μπαταριών. Να είστε προσεκτικοί με την πολικότητα. Ο θετικός πόλος πρέπει πάντα να κοιτάζει προς τα πάνω.





## Προσοχή:

- Αν δεν πρόκειται να χρησιμοποιήσετε τη ζυγαριά για μεγάλο χρονικό διάστημα, αποθηκεύστε τη σε οριζόντια θέση. Αυτή η θέση προστατεύει καλύτερα τους ευαίσθητους αισθητήρες που υπάρχουν στα πέλματα της ζυγαριάς.
- Μην τοποθετείτε ή αφήνετε αντικείμενα στη ζυγαριά που μπορεί να ασκήσουν περιττή πίεση στους αισθητήρες.
- Τα ισχυρά ηλεκτρομαγνητικά πεδία μπορεί να επηρεάσουν αρνητικά την ακρίβεια της ζύγισης. Αποφεύγετε να χρησιμοποιείτε τη ζυγαριά σε τέτοιους χώρους.

## ΚΑΘΑΡΙΣΜΟΣ ΚΑΙ ΣΥΝΤΗΡΗΣΗ

Για να καθαρίσετε τα εξωτερικά μέρη της συσκευής χρησιμοποιήστε ένα λεπτό πανί που έχετε βρέξει με χλιαρό νερό. Μην χρησιμοποιείτε σκληρά καθαριστικά προϊόντα, αραιωτικά βαφής ή διαλύτες. Τα εν λόγω διαλύματα ενδέχεται να καταστρέψουν την επιφάνεια του προϊόντος.

## ΑΠΟΡΡΙΨΗ ΧΡΗΣΙΜΟΠΟΙΗΜΕΝΩΝ ΜΠΑΤΑΡΙΩΝ

Αυτό το προϊόν παρέχεται μαζί με μία αλκαλική μπαταρία. Μην πετάτε τις παλιές μπαταρίες μαζί με τα κοινά οικιακά απορρίμματα. Να πετάτε τις μπαταρίες στα καθορισμένα σημεία απόρριψης μπαταριών.

## ΑΝΤΙΜΕΤΩΠΙΣΗ ΠΡΟΒΛΗΜΑΤΩΝ

Αν η ζυγαριά εμφανίζει τυχαίες τιμές ή αν δεν απενεργοποιείται αυτόματα, πρέπει να την επανεκκινήσετε. Σε αυτές τις περιπτώσεις, αφαιρέστε τις μπαταρίες για περίπου 10 δευτερόλεπτα και τοποθετήστε τις ξανά. Η ζυγαριά πρέπει να λειτουργεί κανονικά.

## ΤΕΧΝΙΚΑ ΔΕΔΟΜΕΝΑ


Ηλεκτρική τροφοδοσία.....	1 μπαταρία λιθίου 3 V (CR2032)
Μέγ. μετρήσιμο βάρος.....	5.000 g
Προσαυξήσεις ζύγισης.....	1 g
Εναλλαγή μονάδων μέτρησης.....	g -> ml -> lb:oz -> fl.oz
Αυτόματη απενεργοποίηση κατά την αδράνεια.....	60 s
Διαστάσεις (μήκος × πλάτος × ύψος).....	200 × 182 × 16 mm
Διαστάσεις της οθόνης (μήκος × ύψος).....	55 × 25 mm
Βάρος.....	0,48 kg

Οι παρούσες οδηγίες χρήσης υπόκεινται σε αλλαγές στο κείμενο και στις τεχνικές προδιαγραφές.

**ΟΔΗΓΙΕΣ ΚΑΙ ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ ΣΧΕΤΙΚΑ ΜΕ ΤΗΝ ΑΠΟΡΡΙΨΗ ΤΩΝ ΧΡΗΣΙΜΟΠΟΙΗΜΕΝΩΝ ΥΛΙΚΩΝ ΣΥΣΚΕΥΑΣΙΑΣ**

Απορρίπτετε τα χρησιμοποιημένα υλικά συσκευασίας σε κάποιον ειδικό χώρο απορριμμάτων του δήμου σας.

**ΔΙΑΘΕΣΗ ΧΡΗΣΙΜΟΠΟΙΗΜΕΝΟΥ ΗΛΕΚΤΡΙΚΟΥ ΚΑΙ ΗΛΕΚΤΡΟΝΙΚΟΥ ΕΞΟΠΛΙΣΜΟΥ**

Όταν προϊόντα ή πρωτότυπα έγγραφα φέρουν αυτό το σύμβολο, αυτό σημαίνει ότι τα χρησιμοποιημένα ηλεκτρικά ή ηλεκτρονικά προϊόντα δεν πρέπει να απορρίπτονται μαζί με τα υπόλοιπα οικιακά απορρίμματα. Για την ορθή απόρριψη, ανανέωση και ανακύκλωση, παραδώστε αυτές τις συσκευές στα  προβλεπόμενα σημεία συλλογής. Εναλλακτικά, σε ορισμένες χώρες της Ευρωπαϊκής Ένωσης ή άλλες ευρωπαϊκές χώρες μπορείτε να επιστρέψετε τη συσκευή στο τοπικό κατάστημα από όπου την αγοράσατε κατά την αγορά μιας νέας παρόμοιας συσκευής.

Η ορθή απόρριψη αυτού του προϊόντος συμβάλλει στην εξοικονόμηση πολύτιμων φυσικών πόρων και προστατεύει το περιβάλλον και την ανθρώπινη υγεία που διαφορετικά θα επηρεάζονταν από την ακατάλληλη απόρριψη των απορριμμάτων. Για περισσότερες λεπτομέρειες, συμβουλευτείτε τις τοπικές αρχές ή κάποια μονάδα συλλογής απορριμμάτων.

Σύμφωνα με τους εθνικούς κανονισμούς, ενδεχομένως να επιβάλλονται πρόστιμα για την εσφαλμένη απόρριψη αυτού του τύπου απορριμμάτων.

**Για επιχειρήσεις με έδρα σε χώρες της Ευρωπαϊκής Ένωσης**

Αν θέλετε να απορρίψετε ηλεκτρικές ή ηλεκτρονικές συσκευές, ζητήστε τις απαραίτητες πληροφορίες από το κατάστημα πώλησης ή τον προμηθευτή σας.

**Απόρριψη σε άλλες χώρες εκτός της Ευρωπαϊκής Ένωσης.**

Αυτό το σύμβολο ισχύει στην Ευρωπαϊκή Ένωση. Αν επιθυμείτε να απορρίψετε αυτό το προϊόν ζητήστε τις απαραίτητες πληροφορίες σχετικά με τη σωστή μέθοδο απόρριψης από τον τοπικό δημοτικό φορέα ή το κατάστημα αγοράς.



Το συγκεκριμένο προϊόν πληροί όλες τις βασικές απαιτήσεις των σχετικών με αυτό οδηγιών της Ε.Ε.